



ODBOR KONTROLY

ROZHODNUTIE

Číslo: 0015/2025/K
Číslo spisu: 1684-2025-BA

V Bratislave 26. 03. 2025

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, odbor kontroly, oddelenie správnych konaní ako vecne príslušný správny orgán podľa § 9 ods. 1 písm. c) bodu 3. v spojení s § 36 ods. 9 zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení zákona č. 143/2024 Z. z. vo veci uloženia pokuty za porušenie povinnosti vyplývajúcej zo zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení zákona č. 143/2024 Z. z. a na základe protokolu č. 122/2024 o výsledku vykonanej kontroly prerokovaného 28. 11. 2024 ako aj ďalších podkladov rozhodol tak, že účastníkovi konania **Technické služby Zohor, spol. s r.o.**, Námestie 1. mája 1, 900 51 Zohor, IČO: 46 768 351 **ukladá** podľa § 36 ods. 3 písm. b) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení zákona č. 143/2024 Z. z.

úhrnnú pokutu

vo výške 3 500,- eur
(slovom tritisícpäťsto eur)

za spáchanie správnych deliktov tým, že:

1. porušil povinnosť podľa § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach č. 143/2024 Z. z., pretože neposkytol Úradu pre reguláciu sieťových odvetví úplné a pravdivé údaje k skutočným údajom za roky 2022 a 2023 za regulovanú činnosť odvádzanie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou vypracovaných v zmysle § 15 ods. 1 písm. a), b), d), g) a k) vyhlášky Úradu pre reguláciu sieťových odvetví č. 323/2022 Z. z., ktorou sa ustanovuje cenová regulácia výroby, distribúcie a dodávky pitnej vody verejným vodovodom a odvádzania a čistenia odpadovej vody verejnou kanalizáciou a niektoré podmienky vykonávania regulovaných činností vo vodnom hospodárstve predložených Úradu pre reguláciu sieťových odvetví 09.10.2024 na základe žiadosti ev. č. 36967/2024/BA z 30. 09. 2024, a to v prílohách č. 4, 5, 6, 12 a 16 vyhlášky Úradu pre reguláciu sieťových odvetví č. 323/2022 Z. z., ktorou sa ustanovuje cenová regulácia výroby, distribúcie a dodávky pitnej vody verejným vodovodom a odvádzania a čistenia odpadovej vody verejnou kanalizáciou a niektoré podmienky vykonávania regulovaných

činností vo vodnom hospodárstve a v „Prehľad fakturovaných cien vrátane príslušných celkových množstiev dodanej pitnej vody alebo odvedenej odpadovej vody“ vypracovanom v zmysle § 15 ods. 1 písm. k) vyhlášky Úradu pre reguláciu sieťových odvetví č. 323/2022 Z. z., ktorou sa ustanovuje cenová regulácia výroby, distribúcie a dodávky pitnej vody verejným vodovodom a odvádzania a čistenia odpadovej vody verejnou kanalizáciou a niektoré podmienky vykonávania regulovaných činností vo vodnom hospodárstve, čím sa dopustil správneho deliktu podľa § 36 ods. 1 písm. w) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení zákona č. 143/2024 Z. z.,

2. porušil povinnosť podľa § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení zákona č. 143/2024 Z. z., pretože neposkytol Úradu pre reguláciu sieťových odvetví pravdivé údaje v predložených vyhodnoteniach štandardov kvality odvádzania vody podľa prílohy č. 2 k vyhláške Úradu pre reguláciu sieťových odvetví č. 276/2012 Z. z., ktorou sa ustanovujú štandardy kvality dodávky pitnej vody verejným vodovodom a odvádzania odpadovej vody verejnou kanalizáciou v znení vyhlášky Úradu pre reguláciu sieťových odvetví č. 235/2016 Z. z. za roky 2021 až 2023, a to o počte udalostí štandardov kvality podľa § 3 ods. 1 písm. h), i) a j) vyhlášky Úradu pre reguláciu sieťových odvetví č. 276/2012 Z. z., ktorou sa ustanovujú štandardy kvality dodávky pitnej vody verejným vodovodom a odvádzania odpadovej vody verejnou kanalizáciou v znení vyhlášky Úradu pre reguláciu sieťových odvetví č. 235/2016 Z. z., predložených Úradu pre reguláciu sieťových odvetví 09. 10. 2024 na základe žiadosti ev. č. 36967/2024/BA z 30. 09. 2024, čím sa dopustil správneho deliktu podľa § 36 ods. 1 písm. w) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení zákona č. 143/2024 Z. z.

Úhrnnú pokutu spolu vo výške 3 500,- eur je účastník konania povinný uhradiť do 15 dní odo dňa právoplatnosti tohto rozhodnutia na účet vedený v Štátnej pokladnici, číslo účtu:

Odôvodnenie:

V súlade s písomným poverením č. 122/2024 na vykonanie kontroly z 23. 09. 2024 vykonali zamestnankyne Úradu pre reguláciu sieťových odvetví (ďalej len „úrad“ alebo „správny orgán“) v dňoch od 30. 09. 2024 do 28. 11. 2024 v súlade s ustanovením § 9 ods. 1 písm. b) bodom 5. zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach (ďalej len „zákon č. 250/2012 Z. z.“) v znení zákona č. 143/2024 Z. z. kontrolu dodržiavania vybraných zákonov, všeobecne záväzných právnych predpisov a vydaných rozhodnutí, overovanie správnosti a pravdivosti dokladov predkladaných úradu v oblasti regulácie vodného hospodárstva za roky 2021 – 2024 v subjekte Technické služby Zohor, spol. s r.o., Námestie 1. mája 1, 900 51 Zohor, IČO: 46 768 351 (ďalej len „TS Zohor“). Kontrola bola ukončená 28. 11. 2024 podpísaním zápisnice o prerokovaní protokolu č. 122/2024 o výsledku vykonanej kontroly (ďalej len „protokol“).

Spoločnosť TS Zohor bola 14. 08. 2012 zapísaná do Obchodného registra Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Sro, vložka číslo: 83354/B. Predmetom podnikania spoločnosti TS Zohor je okrem iného prevádzkovanie verejnej kanalizácie I. a III: kategórie Výpis z obchodného registra Mestského súdu Bratislava III z 21. 11. 2024 sa nachádza v prílohe č. 1 protokolu.

Spoločnosť TS Zohor uzavrela 11. 09. 2012 s obcou Zohor Zmluvu o nájme a prevádzkovaní verejnej kanalizácie, ktorá sa nachádza v prílohe č. 5 protokolu spolu s Osvedčením o odbornej spôsobilosti na prevádzkovanie verejnej kanalizácie.

Úrad vydal spoločnosti TS Zohor potvrdenie o registrácii č. 0516/2013/V-RG z 24. 09. 2013 na vykonávanie regulovanej činnosti podľa § 11 ods. 4 písm. d) zákona č. 250/2012 Z. z. v znení neskorších predpisov, ktorou je odvádzanie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou II. kategórie, ktorého kópia sa nachádza v prílohe č. 2 protokolu.

Spoločnosť TS Zohor v kontrolovanom období rokov 2021 – 2024 vykonávala regulovanú činnosť v oblasti vodného hospodárstva odvádzanie a čistenie odpadových vôd vrátane prevádzkovania čistiarene odpadových vôd v lokalite obce Zohor.

Úrad listom ev. č. 7583/2025/BA zo 27. 02. 2025 (ďalej len „oznámenie o začatí správneho konania“), doručeným 04. 03. 2025, oznámil spoločnosti TS Zohor začatie správneho konania vo veci uloženia pokuty za porušenie zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z. V oznámení o začatí správneho konania úrad oznámil spoločnosti TS Zohor, že podkladom pre vydanie rozhodnutia vo veci uloženia pokuty budú zistenia uvedené v protokole ako aj ďalšie podklady súvisiace so správnym konaním.

Vychádzajúc z čl. 6 ods. 1 veta prvá Dohovoru o ochrane ľudských práv a základných slobôd, z Odporúčania výboru ministrov z 13. 02. 1991 ako aj z judikatúry Európskeho súdu pre ľudské práva (napr. rozsudok Neumeister v Rakúsko z júla 1976) trestanie za správne delikty (priestupky, správne delikty právnických osôb a správne delikty fyzických osôb – podnikateľov) musí podliehať rovnakému režimu ako trestný postih za trestné činy. Je preto nevyhnutné poskytnúť záruky a práva, ktoré sú zakotvené v trestnom zákone a trestnom poriadku nielen obvinenému z trestného činu, ale aj subjektu, voči ktorému je vyvodzovaná administratívno-právna zodpovednosť, čo napokon vyplýva aj zo zásady č. 6 odporúčania o správnych sankciách, podľa ktorej je nevyhnutné v rámci správneho konania vo veciach správnych sankcií, poskytovať okrem záruk spravodlivého správneho konania v zmysle rezolúcie (77) 31, aj pevne zavedené záruky v trestnom konaní. Nemožno pritom opomenúť, že hranice medzi trestnými deliktami, za ktoré ukladá trest súd a správnymi deliktami, za ktoré ukladajú sankcie správne orgány, sú určené prejavom vôle zákonodarcu a nie sú odvodené prirodzeno - právnymi princípmi.

V administratívno-právnom trestaní je potrebné rešpektovať Odporúčanie výboru ministrov Rady Európy (91) z 13. 02. 1991 (relative aux sanctions administratives), podľa ktorého pre ukladanie administratívnych sankcií platia analogicky zásady ukladania sankcií trestných s tým, že správny (administratívny) postih protiprávneho správania možno uplatniť len v primeranej lehote. Keďže administratívne trestanie má aj podľa štrasburskej judikatúry trestnoprávny charakter, treba vychádzať z Ústavy Slovenskej republiky (čl. 50) a analogicky aj z Trestného zákona.

Na rozdiel od Trestného zákona právne predpisy, ktoré zakotvujú skutkové podstaty správnych deliktov neupravujú postup správnych orgánov pri postihu za súbeh deliktov. Pri súbehu správnych deliktov pri nedostatku špeciálnej úpravy je potrebné použiť „analogiae legis“ tzv. absorpcnú zásadu. Jej podstata tkvie v absorpcii sadzieb (teda prísnejší trest pohlcuje miernejší). Zbiehajúce delikty sú tak postihnuté len trestom určeným pre najťažší z nich, čo pri rovnakých sadzbách pokút znamená, že správny orgán posúdi závažnosť deliktu a úhrnný trest uloží podľa sadzby za najzávažnejší z týchto deliktov, závažnosť pritom treba posudzovať

predovšetkým s ohľadom na charakter individuálneho objektu deliktu, čiže záujem, proti ktorému delikt smeruje a ku ktorému je ochrana právnym predpisom určená.

V tomto smere je jednotná aj judikatúra Najvyššieho súdu Slovenskej republiky (napríklad sp. zn. 3Sžn/68/2004, 3Sž/85/2007, 8Sžo/28/2007, 8Sžo/147/2008, 2Sžf/9/2010, 2Sžf/44/2011, 5Sž/21/2010), podľa ktorej sa uvedené princípy v správnom trestaní v plnom rozsahu aplikujú a že trestanie za správne delikty musí podliehať rovnakému režimu ako trestný postih za trestné činy.

S ohľadom na spomenuté princípy správneho trestania, ktoré musia zodpovedať trestaniu v trestnom práve, správny orgán zistené porušenia podľa zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z. posúdil ako súbeh správnych deliktov, pritom podľa trestnoprávnej teórie o súbeh trestných činov ide vtedy, ak ten istý páchatel' spácha dva alebo viac trestných činov pred tým, ako bol za niektorý z nich odsúdený súdom prvého stupňa, a pokiaľ nezanikla trestnosť niektorého z nich a spoločnosti OVKS uložil, z hľadiska hmotnoprávnych účinkov súbehu, úhrnnú pokutu za správny delikt najprísnejšie postihnuteľný podľa absorpčnej zásady, ktorá sa v trestnom práve uplatňuje pri trestaní zbiehajúcich sa trestných činov.

Nakoľko za porušenie povinností podľa § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z. správny orgán ukladá pokutu podľa § 36 ods. 3 písm. b) zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z. v rozpätí sadzby od 500 eur do 100 000 eur, správny orgán spoločnosti TS Zohor uložil úhrnnú pokutu podľa § 36 ods. 3 písm. b) zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z. s použitím analógie legis § 41 ods. 1 zákona č. 300/2005 Z. z. Trestný zákon v znení neskorších predpisov.

1. Podľa § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z. je regulovaný subjekt okrem ďalších povinností ustanovených v tomto zákone povinný poskytovať úradu bezodplatne úplné a pravdivé údaje, podklady, doklady a akékoľvek informácie potrebné na účely podľa tohto zákona a na výkon pôsobnosti úradu v rozsahu, spôsobom a v lehotách určených úradom.

Podľa § 2 písm. c) bodu 7 zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 516/2021 Z. z., v znení zákona č. 85/2022 Z. z., v znení zákona č. 256/2022 Z. z., v znení zákona č. 324/2022 Z. z., v znení zákona č. 363/2022 Z. z. a v znení zákona č. 433/2022 Z. z. je regulovanou činnosťou odvádzanie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou.

Podľa § 2 písm. e) zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 516/2021 Z. z., v znení zákona č. 85/2022 Z. z., v znení zákona č. 256/2022 Z. z., v znení zákona č. 324/2022 Z. z., v znení zákona č. 363/2022 Z. z. a v znení zákona č. 433/2022 Z. z. sú ekonomicky oprávnenými nákladmi náklady preukázateľne a v nevyhnutnom rozsahu vynaložené na vykonávanie regulovanej činnosti, ktorých rozsah a výšku určuje úrad.

Podľa § 3 ods. 1 zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 516/2021 Z. z., v znení zákona č. 85/2022 Z. z., v znení zákona č. 256/2022 Z. z., v znení zákona č. 324/2022 Z. z., v znení zákona č. 363/2022 Z. z. a v znení zákona č. 433/2022 Z. z. je transparentným a nediskriminačným spôsobom zabezpečiť dostupnosť tovarov a s nimi súvisiacich regulovaných činností za primerané ceny a v určenej kvalite.

Podľa § 3 ods. 2 zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 516/2021 Z. z., v znení zákona č. 85/2022 Z. z., v znení zákona č. 256/2022 Z. z., v znení zákona č. 324/2022 Z. z.,

v znení zákona č. 363/2022 Z. z. a v znení zákona č. 433/2022 Z. z. predmetom regulácie podľa tohto zákona sú:

- a) ceny v sieťových odvetviach a podmienky ich uplatňovania,
- b) podmienky vykonávania regulovaných činností.

Podľa § 11 ods. 4 písm. d) zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 516/2021 Z. z., v znení zákona č. 85/2022 Z. z., v znení zákona č. 256/2022 Z. z., v znení zákona č. 324/2022 Z. z., v znení zákona č. 363/2022 Z. z. a v znení zákona č. 433/2022 Z. z. cenovej regulácii vo vodnom hospodárstve podlieha odvádzanie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou.

Úrad podľa § 40 ods. 1 písm. a) až e) a h) až l) zákona č. 250/2012 Z. z. v znení neskorších predpisov vydal 28. 09. 2022 vyhlášku úradu č. 323/2022 Z. z., ktorou sa ustanovuje cenová regulácia výroby, distribúcie a dodávky pitnej vody verejným vodovodom a odvádzania a čistenia odpadovej vody verejnou kanalizáciou a niektoré podmienky vykonávania regulovaných činností vo vodnom hospodárstve, ktorá nadobudla účinnosť 10. 10. 2022 okrem § 18, ktorý nadobudol účinnosť 1. januára 2023 (ďalej len „vyhláška č. 323/2022 Z. z.“).

Podľa § 15 ods. 1 vyhlášky č. 323/2022 Z. z. sa do 31. mája predkladajú skutočné údaje za predchádzajúci kalendárny rok osobitne za každú regulovanú činnosť a za každú lokalitu so schválenou alebo určenou cenou, a to:

- a) uvedené v tabuľkách podľa príloh č. 2 až 5 a 8 až 11,
- b) náklady a ekonomicky oprávnené náklady podľa § 4 v rozsahu podľa prílohy č. 6,
- c) rozpis režijných nákladov podľa § 4 ods. 2 v rozsahu podľa prílohy č. 7,
- d) prehľad výnosov za príslušné regulované činnosti podľa prílohy č. 12,
- e) údaje o hmotnom majetku a nehmotnom majetku, ktorý sa používal na vykonávanie každej regulovanej činnosti podľa prílohy č. 13,
- f) prehľad realizovaných investícií a investičných výdavkov týkajúcich sa každej regulovanej činnosti podľa prílohy č. 14,
- g) vecný a finančný prehľad realizovaných opráv a údržby podľa prílohy č. 16,
- h) prehľad projektovaných a skutočne využívaných kapacít vodárenského majetku podľa prílohy č. 17,
- i) prehľad vybudovaných zaústení do verejnej kanalizácie podľa prílohy č. 18,
- j) zoznam právnických osôb, ktorým regulovaný subjekt na základe zmluvného vzťahu prevádzkoval verejný vodovod alebo verejnú kanalizáciu s uvedením množstva dodanej pitnej vody alebo odvedenej odpadovej vody,
- k) prehľad fakturovaných cien vrátane príslušných celkových množstiev dodanej pitnej vody alebo odvedenej odpadovej vody,
- l) zoznam regulovaných subjektov, ktorým regulovaný subjekt distribuoval pitnú vodu alebo čistil odpadovú vodu,
- m) prehľad nevyužívaného dlhodobého hmotného majetku a dlhodobého nehmotného majetku na každú regulovanú činnosť v členení podľa odpisových skupín vrátane ročných odpisov a v členení na obstarávaciu cenu, oprávky a zostatkovú cenu.

Podľa § 16 vyhlášky č. 323/2022 Z. z. ekonomicky oprávnené náklady sa sledujú v rozsahu podľa príloh č. 6 a 7 osobitne za každú regulovanú činnosť za obdobie kalendárneho roka bez ohľadu na účtovné obdobie, za ktoré sa zostavuje účtovná závierka.

Úrad požiadal spoločnosť TS Zohor na základe žiadosti ev. č. 36967/2024/BA z 30. 09. 2024, doručenej 02. 10. 2024, ktorá je prílohou č. 3 protokolu, okrem iného

o predloženie skutočných údajov za roky 2022 a 2023 predložených v zmysle § 15 vyhlášky č. 323/2022 Z. z. spolu s dokladmi preukazujúcimi dodržiavanie vybraných zákonných povinností, úplnosť a správnosť údajov o vykonávanej regulovanej činnosti uvádzané spoločnosťou TS Zohor v skutočných údajoch predložených úradu.

Spoločnosť TS Zohor predložila 09.10.2024 na základe žiadosti úradu ev. č. 36967/2024/BA z 30.09.2024, podklady skutočných údajov za roky 2022 a 2023 za regulovanú činnosť odvádzanie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou (ďalej len „skutočné údaje“) za roky 2022 (podľa vyhlášky č. 323/2022 Z. z., ktoré tvoria prílohu č. 6 protokolu za rok 2022 a prílohu č. 7 protokolu za rok 2023.

Úrad vykonanou kontrolou dokladov predložených spoločnosťou TS Zohor v priebehu kontroly postupne od 09.10.2024 do 06.11.2024, ako boli účtovné doklady, podklady k osobným nákladom, nachádzajúcich sa v prílohe č. 8 protokolu za rok 2022 a v prílohe č. 9 protokolu za rok 2023, preveril správnosť a úplnosť údajov uvádzaných v prílohách k vyhláške č. 323/2022 Z. z.

Spoločnosť TS Zohor predložila úradu v zmysle § 15 ods. 1 písm. a) vyhlášky č. 323/2022 Z. z. prílohu č. 4 „Údaje potrebné na výpočet ceny za výrobu, distribúciu a dodávku pitnej vody a za odvádzanie a čistenie odpadovej vody“ (ďalej len „príloha č. 4 k vyhláške č. 323/2022 Z. z.“) za roky 2022 a 2023, pričom boli zistené nasledovné nesprávne údaje.

Úrad na základe predložených dokladov zistil, že spoločnosť TS Zohor osobitne nesledovala množstvá odvedených vôd za kalendárny rok, týkajúcich sa výlučne fakturovaných množstiev odvedenej a čistenej odpadovej vody verejnou kanalizáciou jednotlivým producentom. Spoločnosť TS Zohor predložila, na základe žiadosti ev. č. 36967/2024/BA z 30.09.2024 a zápisov z rokovaní z 15.10.2024 a z 28.10.2024, dodatočne vypracované prehľady evidencie fakturovaného množstva odvedenej a čistenej vody verejnou kanalizáciou za rok 2022 a 2023 (Prehľad údajov – vodné/stočné), s rozdelením množstiev fakturovaných vôd.

Spoločnosť TS Zohor v prílohe č. 4 k vyhláške č. 323/2022 Z. z. za rok 2022 uviedla iba hodnotu za celkové množstvo odvedenej a čistenej odpadovej vody verejnou kanalizáciou „QST“, bez uvedenia množstiev odpadových vôd odvádzaných verejnou kanalizáciou pre producentov v domácnostiach - „QSD“, resp. ostatných producentov - „QSX“ a bez sumárneho údaju „QSA“. Hodnota „QST“ uvedená v tabuľke príloha č. 4 k vyhláške č. 323/2022 Z. z. bola v hodnote m³, pričom podľa predloženého prehľadu mala byť v hodnote m³.

Spoločnosť TS Zohor v prílohe č. 4 k vyhláške č. 323/2022 Z. z. za rok 2023 uviedla hodnotu pre „QST“ m³, pričom rovnakú hodnotu uviedla aj pre producentov v domácnostiach - „QSD“ a hodnotu ostatných producentov - „QSX“ uviedla .. Správne mali byť v prílohe č. 4 k vyhláške č. 323/2022 Z. z. za rok 2023 uvedené hodnoty podľa predloženého prehľadu pre množstvá odpadových vôd odvádzaných verejnou kanalizáciou pre producentov v domácnostiach - „QSD“ m³, resp. pre ostatných producentov - „QSX“ m³.

Spoločnosť TS Zohor predložila úradu v zmysle § 15 ods. 1 písm. a) vyhlášky č. 323/2022 Z. z. prílohu č. 5 „Spoločné údaje“ (ďalej len „príloha č. 5 k vyhláške č. 323/2022 Z. z.“) za roky 2022 a 2023, pričom boli zistené nasledovné nesprávne údaje.

Úrad kontrolou zistil, že v tabuľke prílohy č. 5 k vyhláške č. 323/2022 Z. z. neboli za oba roky 2022 a 2023 uvedené v stĺpci „Priemerný počet zamestnancov“ riadky „Rok 2021“, a teda ani hodnota schváleného počtu zamestnancov pri návrhu ceny. Spoločnosť TS Zohor vyplnila iba riadky „Rok t-1“, v ktorých uviedla pre oba roky v stĺpci „Priemerný počet zamestnancov“ - „Odpadová voda“ počet ., čo bol zároveň skutočný aj schválený počet zamestnancov vykonávajúcich regulovaných činností.

Spoločnosť TS Zohor nepočítala hodnoty uvedené v stĺpci „Priemerné osobné náklady na jedného zamestnanca za rok (v eurách/rok)“ - „Odpadová voda“ zo správnej hodnoty údajov „Priemerná mesačná mzda na jedného zamestnanca (v eurách/mesiac)“, pre ktorý mala za oba roky vyššie hodnoty, ako bola hodnota priemernej mesačnej nominálnej mzdy zamestnanca v hospodárstve Slovenskej republiky (ďalej len „SR“) za predchádzajúci rok uverejnená na webovom sídle Štatistického úradu SR, preto úrad považuje predmetné údaje za nepravdivé v oboch rokoch 2022 a 2023.

Spoločnosť TS Zohor uviedla za oba roky pre údaj „Priemerná mesačná mzda na jedného zamestnanca (v eurách/mesiac)“ hodnotu eur, teda vyššiu priemernú mesačnú mzdu na jedného zamestnanca, ako mala byť skutočne podľa predložených účtovných záznamov a mzdových listov, aj ako bola maximálna možná hodnota priemernej mesačnej nominálnej mzdy zamestnanca v hospodárstve SR za predchádzajúci rok. Štatistický údaj dosiahnutej priemernej mesačnej nominálnej mzdy zamestnanca v hospodárstve SR za rok 2022 bola čiastka 1 211 eur a za rok 2023 čiastka 1 304 eur, čo mohla byť maximálna hodnota uvedená v tabuľke prílohy č. 5 k vyhláške č. 323/2022 Z. z. pre roky 2022 a 2023.

Údaje v stĺpcoch „Objem odvedenej a čistenej odpadovej vody (v m³)“ za roky 2022 a 2023 spoločnosť TS Zohor neuviedla vôbec.

Spoločnosť TS Zohor v stĺpcoch „Počet producentov“ za roky 2022 a 2023 v jednotlivých položkách neuviedla správne údaje, pretože nesprávne evidovala celkový počet odberných miest pre „domácnosti“ a „ostatných okrem domácností“, pričom správny údaj úradom nebolo možné určiť, pretože spoločnosť TS Zohor nepredložila jednoznačné preukázateľné podklady o počte a rozdelení jednotlivých producentov.

Spoločnosť TS Zohor predložila úradu v zmysle § 15 ods. 1 písm. b) vyhlášky č. 323/2022 Z. z. prílohu č. 6 „Náklady a ekonomicky oprávnené náklady na regulované činnosti podľa § 4 v tisícoch eur“ (ďalej len „príloha č. 6 k vyhláške č. 323/2022 Z. z.“) za roky 2022 a 2023, pričom boli zistené nasledovné nesprávne údaje.

Spoločnosť TS Zohor za roky 2022 a 2023 uviedla v prílohe č. 6 k vyhláške č. 323/2022 Z. z. v stĺpcoch „Náklady celkom“, „Regulované činnosti“ a „Odpadová voda“ rovnaké hodnoty a neuviedla žiadne hodnoty v stĺpcoch „Ostatné činnosti“, napriek tomu, že spoločnosť TS Zohor vykonávala aj iné neregulované činnosti v rovnakom rozsahu tržieb ako regulované činnosti.

Spoločnosť TS Zohor pri kalkulácii skutočne ekonomicky oprávnených nákladov vynaložených na výkon výlučne regulovaných činností nepostupovala v súlade s podmienkami a povinnosťami podľa vyhlášky č. 323/2022 Z. z., a to najmä z dôvodu zahrnutia niektorých režijných nákladov, napriek tomu, že ich nemala schválené v cene, z dôvodu nedodržania limitu nákladov vynaložených výlučne na výkon regulovanej činnosti podľa vyhlášky č. 323/2022 Z. z. a nesprávnemu prepočtu v niektorých nákladových položkách, čím spoločnosť TS Zohor

navýšila niektoré vybrané kontrolované náklady, najmä pri kalkuláciách ekonomicky oprávnených nákladov pre „Ukazovateľ“ spotreba energií, dodávateľské opravy, ostatné služby a osobné náklady.

Úrad vyhodnotil vybrané kontrolované údaje okrem nákladov podľa § 4 ods. 1 písm. h), uvedené spoločnosťou TS Zohor v prílohe č. 6 k vyhláške č. 323/2022 Z. z. za roky 2022 a 2023 za nesprávne.

Spoločnosť TS Zohor nesprávne vyčíslila v položke „Osobné náklady“ sumár jednotlivých položiek mzdových nákladov a zákonných odvodov, pretože za rok 2022 v riadku „Osobné náklady“ uviedla pre regulované činnosti hodnotu, avšak súčtom mzdových nákladov a zákonných odvodov vypočítaných v súlade s vyhláškou bola správna hodnota vo výške a za rok 2023 spoločnosť TS Zohor v riadku „Osobné náklady“ uviedla pre regulované činnosti hodnotu, avšak súčtom mzdových nákladov a zákonných odvodov bola správna hodnota

Pri položke „Náklady spolu (r. 1 až r. 12)“ a z toho „režijné náklady“ spoločnosť TS Zohor za rok 2023 uviedla neoprávnene nesprávne hodnoty rovnajúce sa celkovým nákladom, keďže režijné náklady nemala schválené v cene.

Nakoľko spoločnosť TS Zohor nevedla ekonomické kalkulácie celkových oprávnených nákladov v súlade s podmienkami vyhlášky č. 323/2022 Z. z., správne údaje vzťahujúce sa výlučne na ekonomicky oprávnené náklady vynakladané iba na výkon regulovanej činnosti za roky 2022 a 2023 úrad nemohol určiť.

Spoločnosť TS Zohor predložila úradu v zmysle § 15 ods. 1 písm. d) vyhlášky č. 323/2022 Z. z. prílohu č. 12 „Prehľad výnosov za príslušné regulované činnosti v tisícoch eur“ (ďalej len „príloha č. 12 k vyhláške č. 323/2022 Z. z.“) za roky 2022 a 2023, pričom boli zistené nasledovné nesprávne údaje.

Úrad zistil, že spoločnosť TS Zohor uviedla v prílohe č. 12 k vyhláške č. 323/2022 Z. z. v rokoch 2022 a 2023 údaje o tržbách z účtovníctva, ktoré obsahovali súčet vydaných zálohových faktúr a vyúčtovacích faktúr vystavených v danom roku, zahŕňajúce dve zúčtovacie obdobia, namiesto údajov o výnose za vyfakturované množstvá odpadových vôd odvádzaných a čistených verejnou kanalizáciou za príslušný kalendárny rok, preto údaje o výške výnosov boli za oba roky 2022 a 2023 nesprávne.

Spoločnosť TS Zohor reálne nesledovala množstvá vôd za príslušný kalendárny rok a ňou uvádzané tržby sa vzťahovali na sumár evidovanej fakturácie vystavených zálohových faktúr za príslušný účtovný rok a vyúčtovacích faktúr za predchádzajúci rok, preto nevyjadrovali skutočný oprávnený rozsah výnosov za celkové množstvo odvedených odpadových vôd verejnou kanalizáciou za daný kalendárny rok. Tým, že spoločnosť TS Zohor nevedla evidenciu skutočných množstiev odvedených vôd verejnou kanalizáciou za kalendárny rok, vrátane údajov fakturovaných cien, úrad nemohol stanoviť správne hodnoty v prílohe č. 12 k vyhláške č. 323/2022 Z. z. za roky 2022 a 2023.

Spoločnosť TS Zohor predložila úradu v zmysle § 15 ods. 1 písm. g) vyhlášky č. 323/2022 Z. z. prílohu č. 16 „Vecný a finančný prehľad opráv a údržby v eurách“ (ďalej len „príloha č. 16 k vyhláške č. 323/2022 Z. z.“) za roky 2022 a 2023, pričom boli zistené nasledovné nesprávne údaje.

Úrad zistil, že spoločnosť TS Zohor uviedla v rokoch 2022 a 2023 v „Tabuľke č. 4 - oprava a údržba verejnej kanalizácie realizovaná dodávateľským spôsobom“ prílohy č. 16 k vyhláške č. 323/2022 Z. z. údaje pre niektoré náklady v plnom rozsahu, napr. za opravy týkajúce sa kombinovaného vozidla používaného aj na neregulovanú činnosť, čím nadhodnotila celkové ekonomicky oprávnené náklady vynakladané výlučne na regulované činnosti.

Spoločnosť TS Zohor predložila úradu v zmysle § 15 ods. 1 písm. k) vyhlášky č. 323/2022 Z. z. „Prehľad fakturovaných cien vrátane príslušných celkových množstiev dodanej pitnej vody alebo odvedenej odpadovej vody“ (ďalej len „prehľad fakturovaných cien podľa vyhlášky č. 323/2022 Z. z.“) za roky 2022 a 2023. Spoločnosť TS Zohor predložila úradu prehľad fakturovaných cien podľa vyhlášky č. 323/2022 Z. z. v prílohe č. 12 k vyhláške č. 323/2022 Z. z. za roky 2022 a 2023, ale s nesprávnymi hodnotami príslušných celkových množstiev odvedenej a čistenej odpadovej vody, pretože tieto objemy vôd za príslušný kalendárny rok nesledovala žiadnym spôsobom. Z uvedeného dôvodu úrad považoval za oba roky 2022 a 2023 tieto údaje v prehľadoch nachádzajúcich sa pod tabuľkou prílohy č. 12 k vyhláške č. 323/2022 Z. z. za nepravdivé.

Správny orgán na základe vyššie uvedených skutočností zistil, že spoločnosť TS Zohor uviedla nesprávne a neúplné údaje v predložených podkladoch skutočných údajov za rok 2022 a 2023 za regulovanú činnosť odvádzanie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou vypracovaných v zmysle § 15 ods. 1 písm. a), b) d), g) a k) vyhlášky č. 323/2022 Z. z. v prílohách č. 4, 5, 6, 12, 16 a v prehľade fakturovaných cien podľa vyhlášky č. 323/2022 Z. z. predložených úradu 09. 10. 2024 na základe žiadosti ev. č. 36967/2024/BA z 30. 09. 2024, čím porušila povinnosť podľa § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z.

Spoločnosť TS Zohor sa k uvedenému porušeniu zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z. písomne vyjadrila listom z 21. 11. 2024, zaevidovaným úradom pod ev. č. 42843/2024/BA, nachádzajúcim sa v prílohe č. 11 protokolu, v ktorom uviedla, že nesprávnosť údajov mohla byť spôsobená rozdielnym časovým obdobím použitým v jednotlivých programoch, pretože v účtovnom programe boli uvedené údaje za kalendárny rok a vo fakturačnom programe (stočné) boli uvedené údaje za hospodársky rok. Následne odborne spôsobilá osoba pri vypracúvaní skutočných údajov za regulovanú činnosť vychádzala z vyššie uvedených údajov. Spoločnosť TS Zohor doplnila, že už počas kontroly začala rokovania s o možnosti odpočtu vodomeroz za kalendárny rok a zároveň riešila nápravu nesprávnosti údajov s tvorcom fakturačného programu. Spoločnosť TS Zohor záverom uviedla, že zistené porušenia zákonných povinností neboli spôsobené úmyselným konaním a intenzívne pracovala na ich náprave, aby sa v budúcnosti neopakovali.

Správny orgán konštatuje, že spoločnosť TS Zohor neposkytla úradu úplné a pravdivé údaje k skutočným údajom za roky 2022 a 2023 za regulovanú činnosť odvádzanie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou vypracovaných v zmysle § 15 ods. 1 písm. a), b), d), g) a k) vyhlášky úradu č. 323/2022 Z. z. predložených úradu 09. 10. 2024 na základe žiadosti ev. č. 36967/2024/BA z 30. 09. 2024, a to v prílohách č. 4, 5, 6, 12 a 16 vyhlášky č. 323/2022 Z. z. a v „Prehľade fakturovaných cien vrátane príslušných celkových množstiev dodanej pitnej vody alebo odvedenej odpadovej vody“ vypracovanom v zmysle § 15 ods. 1 písm. k) vyhlášky č. 323/2022 Z. z., čím porušila povinnosť podľa § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z. a dopustila sa správneho deliktu podľa prvého bodu výroku tohto rozhodnutia.

2. Podľa § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z. je regulovaný subjekt okrem ďalších povinností ustanovených v tomto zákone povinný poskytovať úradu bezodplatne úplné a pravdivé údaje, podklady, doklady a akékoľvek informácie potrebné na účely podľa tohto zákona a na výkon pôsobnosti úradu v rozsahu, spôsobom a v lehotách určených úradom.

Podľa § 22 ods. 1 písm. e) zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 419/2020 Z. z., v znení zákona č. 516/2021 Z. z., v znení zákona č. 85/2022 Z. z., v znení zákona č. 256/2022 Z. z., v znení zákona č. 324/2022 Z. z., v znení zákona č. 363/2022 Z. z. v znení zákona č. 433/2022 Z. z. regulácii kvality podlieha odvádzanie odpadovej vody verejnou kanalizáciou.

Podľa § 22 ods. 2 zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 419/2020 Z. z., v znení zákona č. 516/2021 Z. z., v znení zákona č. 85/2022 Z. z., v znení zákona č. 256/2022 Z. z., v znení zákona č. 324/2022 Z. z., v znení zákona č. 363/2022 Z. z. a v znení zákona č. 433/2022 Z. z. regulácia kvality sa vykonáva určením štandardov kvality, požadovanej úrovne dodržiavania štandardov kvality, výšky kompenzačnej platby, spôsobu výpočtu kompenzačnej platby, spôsobu a podmienok vyplatenia kompenzačnej platby.

Podľa § 22 ods. 4 zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 419/2020 Z. z., v znení zákona č. 516/2021 Z. z., v znení zákona č. 85/2022 Z. z., v znení zákona č. 256/2022 Z. z., v znení zákona č. 324/2022 Z. z., v znení zákona č. 363/2022 Z. z. a v znení zákona č. 433/2022 Z. z. je regulovaný subjekt povinný:

- a) dodržiavať štandardy kvality,
- b) evidovať, vyhodnocovať, zverejňovať údaje o štandardoch kvality a na požiadanie ich predložiť úradu,
- c) zverejňovať na svojom webovom sídle úplné a pravdivé informácie o právach a povinnostiach svojich odberateľov,
- d) evidovať podania súvisiace s nedodržaním štandardov kvality,
- e) archivovať údaje o štandardoch kvality, podania a doklady súvisiace s jednotlivými vyhodnocovanými udalosťami štandardov kvality uvedenými vo vyhodnotení štandardov kvality po dobu piatich rokov,
- f) každoročne do konca februára úradu zaslať prehľad o vyplatených kompenzačných platbách za predchádzajúci kalendárny rok,
- g) spĺňať požadovanú úroveň štandardov kvality,
- h) do konca februára kalendárneho roka zaslať úradu vyhodnotenie štandardov kvality za predchádzajúci rok a toto vyhodnotenie zverejniť na svojom webovom sídle alebo iným obvyklým spôsobom, ak regulovaný subjekt nemá zriadené webové sídlo.

Úrad podľa § 40 ods. 2 zákona č. 250/2012 Z. z. v znení neskorších predpisov vydal vyhlášku úradu č. 276/2012 Z. z., ktorou sa ustanovujú štandardy kvality dodávky pitnej vody verejným vodovodom a odvádzania odpadovej vody verejnou kanalizáciou, ktorá bola novelizovaná vyhláškou úradu č. 235/2016 Z. z. (ďalej len „vyhláška č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z.“).

Štandardy kvality odvádzania odpadovej vody verejnou kanalizáciou sú ustanovené v § 3 vyhlášky č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z.

Podľa § 9 ods. 1 vyhlášky č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z. štandardy kvality podľa § 2 ods. 1 a § 3 ods. 1 sa sledujú a evidujú regulovaným subjektom v zázname, ktorý obsahuje:

- a) meno, priezvisko a trvalý pobyt alebo obchodné meno a sídlo odberateľa, producenta alebo žiadateľa,
- b) číslo odberného miesta na odber pitnej vody odberateľom alebo číslo odberného miesta na odvádzanie odpadovej vody od producenta,
- c) dátum, čas a spôsob oznámenia alebo zistenia udalosti týkajúcej sa každého štandardu kvality,
- d) druh nedodržaného štandardu kvality podľa § 2 alebo § 3,
- e) opis skutkového stavu,
- f) spôsob odstránenia príčin nedodržania štandardov kvality,
- g) dátum, čas a spôsob odstránenia príčin nedodržania štandardu kvality, meno, priezvisko a funkciu oprávnenej osoby, ktorá je zodpovedná za odstránenie príčin vzniknutého stavu,
- h) prekročené limitné hodnoty ukazovateľov kvality pitnej vody podľa § 2 ods. 1 písm. a),
- i) dôvod prerušenia dodávky pitnej vody podľa § 2 ods. 1 písm. f) a lehoty na opätovné obnovenie dodávky pitnej vody podľa § 2 ods. 1 písm. g),
- j) dôvod prerušenia odvádzania vody do čistiarny odpadových vôd alebo na iné miesto jej likvidácie podľa § 3 ods. 1 písm. e) a lehoty na opätovné obnovenie odvádzania vody podľa § 3 ods. 1 písm. f).

Podľa § 9 ods. 2 vyhlášky č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z. ak sa udalosť týka viacerých odberných miest, vyhotovuje sa záznam, ktorý obsahuje údaje o mieste alebo ulici, ktorej sa udalosť týka, počet odberných miest s nedodržaným štandardom kvality a údaje podľa odseku 1 písm. c) až j).

Podľa § 9 ods. 3 vyhlášky č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z. sa štandardy kvality regulovaným subjektom vyhodnocujú podľa príloh č. 1 a 2 za každý kalendárny rok alebo jeho časť, počas ktorej regulovaný subjekt vykonával regulovanú činnosť, na základe podaní a informácií zistených z vlastnej činnosti regulovaného subjektu. Udalosti, pri ktorých lehota na vybavenie neuplynula do konca kalendárneho roka, v ktorom nastali a neboli vybavené, sa zaradia do vyhodnotenia štandardov kvality za kalendárny rok, v ktorom uplynie lehota na ich vybavenie.

Podľa § 9 ods. 5 vyhlášky č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z. vyhodnotenie štandardov kvality podľa odseku 3 a prehľad o vyplatených kompenzačných platbách podľa prílohy č. 4 za rok t-1 sa regulovaným subjektom predkladajú do konca februára roku t úradu písomne alebo elektronicky.

Úrad požiadal spoločnosť TS Zohor na základe žiadosti ev. č. 36967/2024/BA z 30. 09. 2024 o predloženie okrem iných dokladov aj o predloženie vyhodnotení štandardov kvality odvádzania vody za roky 2021 až 2023, podkladov k vyhodnoteniu štandardov kvality, podkladov k jednotlivým evidovaným štandardom kvality vykazovaných vo formulároch vyhodnotenia štandardov kvality, dokladov preukazujúcich zaslanie vyhodnotenia štandardov kvality za roky 2021 až 2023.

Spoločnosť TS Zohor predložila úradu 09. 10. 2024 e-mailom ev. č. 38007/2024/BA formuláre vyhodnotenia štandardov kvality odvádzania vody za roky 2021 – 2023. Ostatné podklady boli spoločnosťou TS Zohor doručené úradu v termíne od 09. 10. 2024

do 06. 11. 2024. Všetky podklady týkajúce sa štandardov kvality odvádzania vody sa nachádzajú v prílohe č. 14 protokolu.

Úrad vykonanou kontrolou predložených dokladov týkajúcich sa štandardov kvality odvádzania vody a ostatných písomných podkladov za roky 2021 – 2023 spoločnosťou TS Zohor zistil nasledovné rozdiely medzi počtom evidovaných štandardov kvality vykazovaných v jednotlivých formulároch a sumárnymi údajmi preukazujúcimi počet a vybavenie evidovaných štandardov kvality za roky 2021 až 2023.

V roku 2021 spoločnosť TS Zohor uviedla v prílohe č. 2 Vyhodnotenia štandardov kvality odvádzania vody v stĺpci „A“ nasledovné nesprávne údaje:

- podľa § 3 ods. 1 písm. h) vyhlášky č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z. (určenie technických podmienok) počet 49 zaznamenaných udalostí, k tomu predložila úradu 69 udalostí, pričom správny počet nebolo možné úradom stanoviť,
- podľa § 3 ods. 1 písm. i) vyhlášky č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z. (predloženie zmluvy) počet 49 zaznamenaných udalostí, k tomu predložila úradu 69 udalostí, pričom správny počet nebolo možné úradom stanoviť,
- podľa § 3 ods. 1 písm. j) vyhlášky č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z. (zabezpečenie odvádzania vody) počet 49 zaznamenaných udalostí, k tomu predložila úradu 69 udalostí, pričom správny počet nebolo možné úradom stanoviť.

V roku 2022 spoločnosť TS Zohor uviedla v prílohe č. 2 Vyhodnotenie štandardov kvality odvádzania vody v stĺpci „A“ nasledovné nesprávne údaje:

- podľa § 3 ods. 1 písm. h) vyhlášky č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z. (určenie technických podmienok) počet 48 zaznamenaných udalostí, k tomu predložila úradu 24 udalostí, pričom správny počet nebolo možné úradom stanoviť,
- podľa § 3 ods. 1 písm. i) vyhlášky č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z. (predloženie zmluvy) počet 48 zaznamenaných udalostí, k tomu predložila úradu 24 udalostí, pričom správny počet nebolo možné úradom stanoviť,
- podľa § 3 ods. 1 písm. j) vyhlášky č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z. (zabezpečenie odvádzania vody) počet 48 zaznamenaných udalostí, k tomu predložila úradu 24 udalostí, pričom správny počet nebolo možné úradom stanoviť.

V roku 2023 spoločnosť TS Zohor uviedla v prílohe č. 2 Vyhodnotenie štandardov kvality odvádzania vody v stĺpci „A“ nasledovné nesprávne údaje:

- podľa § 3 ods. 1 písm. h) vyhlášky č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z. (určenie technických podmienok) počet 41 zaznamenaných udalostí, k tomu predložila úradu 38 udalostí, pričom správny počet nebolo možné úradom stanoviť,
- podľa § 3 ods. 1 písm. i) vyhlášky č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z. (predloženie zmluvy) počet 41 zaznamenaných udalostí, k tomu predložila úradu 38 udalostí, pričom správny počet nebolo možné úradom stanoviť,
- podľa § 3 ods. 1 písm. j) vyhlášky č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z. (zabezpečenie odvádzania vody) počet 41 zaznamenaných udalostí, k tomu predložila úradu 38 udalostí, pričom správny počet nebolo možné úradom stanoviť.

Spoločnosť TS Zohor predložila úradu podklady evidovaných udalostí štandardov kvality odvádzania vody za roky 2021 až 2023, ktoré úrad preveril a zistil, že spoločnosť TS Zohor nesprávne vyhodnocovala niektoré udalosti a v predložených podkladoch uviedla iné počty udalostí zahrnutých do evidovaných štandardov kvality odvádzania vody, ako uviedla do predloženého formulára vyhodnocovaných a evidovaných štandardov kvality odvádzania vody,

čím došlo zo strany spoločnosti TS Zohor k uvedeniu nesprávneho počtu evidovaných štandardov kvality odvádzania odpadovej vody verejnou kanalizáciou, a teda k poskytnutiu nepravdivých údajov úradu.

Z predložených podkladov týkajúcich sa evidovaných udalostí štandardov kvality odvádzania vody úrad zistil, že nie vo všetkých prípadoch evidovaných udalostí išlo o skutočnosti týkajúce sa uvádzaných štandardov kvality odvádzania odpadovej vody verejnou kanalizáciou v danom roku, alebo išlo o iné udalosti, ktoré nie sú definované ako štandard kvality, a preto sa tieto udalosti nemali sledovať a evidovať, a teda ani uvádzať vo vyhodnoteniach štandardov kvality odvádzania vody, napr. údaje k evidovanému štandardu kvality odvádzania vody v roku 2022 boli nasledovné:

.....
....ktoré sú uvedené v prílohe č. 14/13 protokolu v tabuľke v riadku č. 4.

Spoločnosť TS Zohor neposkytla úradu pravdivé údaje v predložených vyhodnoteniach štandardov kvality odvádzania vody podľa prílohy č. 2 k vyhláške č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z. za roky 2021 až 2023, a to o počte udalostí štandardov kvality podľa § 3 ods. 1 písm. h), i) a j) vyhlášky č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z., predložených úradu 09. 10. 2024 na základe žiadosti ev. č. 36967/2024/BA z 30. 09. 2024, čím porušila povinnosť podľa § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z.

Spoločnosť TS Zohor sa k uvedenému porušeniu zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z. písomne vyjadrila listom z 21. 11. 2024, zaevidovaným úradom pod ev. č. 42843/2024/BA nachádzajúcim sa v prílohe č. 11 protokolu, v ktorom uviedla, že nesprávnosť údajov mohla byť spôsobená rozdielnym časovým obdobím použitým v jednotlivých programoch, pretože v účtovnom programe boli uvedené údaje za kalendárny rok a vo fakturačnom programe (stočné) boli uvedené údaje za hospodársky rok. Následne odborne spôsobilá osoba pri vypracúvaní skutočných údajov za regulovanú činnosť vychádzala z vyššie uvedených údajov. Spoločnosť TS Zohor doplnila, že už počas kontroly začala rokovania s BVS o možnosti odpočtu vodomeroz za kalendárny rok a zároveň riešila nápravu nesprávnosti údajov s tvorcom fakturačného programu. Spoločnosť TS Zohor záverom uviedla, že zistené porušenia zákonných povinností neboli spôsobené úmyselným konaním a intenzívne pracovala na ich náprave, aby sa v budúcnosti neopakovali.

Správny orgán konštatuje, že spoločnosť TS Zohor neposkytla úradu pravdivé údaje v predložených vyhodnoteniach štandardov kvality odvádzania vody podľa prílohy č. 2 k vyhláške č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z. za roky 2021 až 2023, a to o počte udalostí štandardov kvality podľa § 3 ods. 1 písm. h), i) a j) vyhlášky č. 276/2012 Z. z. v znení vyhlášky č. 235/2016 Z. z., predložených úradu 09. 10. 2024 na základe žiadosti ev. č. 36967/2024/BA z 30. 09. 2024, čím porušila povinnosť podľa § 29 ods. 1 písm. j) zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z. a dopustila sa správneho deliktu podľa druhého bodu výroku tohto rozhodnutia.

Spoločnosť TS Zohor mala možnosť po oboznámení sa s protokolom podľa § 34 ods. 1 písm. b) zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z. vyjadriť sa do 06. 12. 2024 ku kontrolným zisteniam uvedeným v protokole. Spoločnosť TS Zohor po oboznámení sa s protokolom uviedla, že k zisteniam uvedeným v protokole nemá námietky a že už poskytla písomné vyjadrenie počas výkonu kontroly, ktoré je súčasťou protokolu a preto nie je potrebné podávať ďalšie vyjadrenie.

Správny orgán listom ev. č. 7583/2025/BA zo 27. 02. 2025, doručeným 04. 03. 2025, spoločnosti TS Zohor oznámil, že pred vydaním rozhodnutia má možnosť podľa § 33 ods. 2 v spojení s § 27 ods. 1 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „správny poriadok“) oboznámiť sa s podkladom pre rozhodnutie, so spôsobom jeho zistenia, vyjadriť sa k podkladu pre rozhodnutie, k spôsobu jeho zistenia, prípadne navrhnúť jeho doplnenie do 7 pracovných dní odo dňa doručenia tohto oznámenia. Spoločnosť TS Zohor sa k oznámeniu o začatí správneho konania v stanovenej lehote písomne nevyjadrila.

Správny orgán konštatuje, že kontrola v spoločnosti TS Zohor bola vykonaná riadne v súlade s platnou právnou úpravou regulácie v sieťových odvetviach, podklady pre rozhodnutie boli získané zákonným spôsobom a dostatočne preukazujú kontrolné zistenia ako aj dopustenie sa správnych deliktov zo strany spoločnosti TS Zohor.

Správny orgán preskúmal všetky podklady potrebné pre zistenie skutočného stavu veci a dospel k záveru, že spoločnosť TS Zohor porušila zákon č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z.

Správny orgán pri ukladaní úhrnnej pokuty spoločnosti TS Zohor podľa § 36 ods. 3 písm. b) zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z. vo výške 3 500,- eur za porušenie povinností uvedených vo výroku tohto rozhodnutia bol viazaný kritériami voľného hodnotenia dôkazov a správnej úvahy. Pri určovaní výšky uvedenej úhrnnej pokuty správny orgán prihliadol najmä na spôsob, čas trvania a možné následky protiprávneho stavu podľa § 36 ods. 7 zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z.

Správny orgán v rámci správneho konania zhodnotil všetky dôkazy a skutočnosti svedčiace v prospech aj v neprospech spoločnosti TS Zohor jednotlivo aj v ich vzájomných súvislostiach. Správny orgán v rámci správneho konania zhodnotil a zbral do úvahy všetky jemu známe alebo spoločnosťou TS Zohor navrhnuté poľahčujúce okolnosti. Správny orgán ako poľahčujúcu okolnosť vyhodnotil skutočnosť, že spoločnosť TS Zohor v priebehu výkonu kontroly poskytla primeranú súčinnosť. Správny orgán ako priťažujúcu okolnosť vyhodnotil skutočnosť, že spoločnosť TS Zohor sa dopustila dvoch správnych deliktov, ktoré sa týkali v prípade správneho deliktu podľa prvého bodu výroku tohto rozhodnutia poskytnutia neúplných a nepravdivých údajov za roky 2022 a 2023 a v prípade správneho deliktu podľa druhého bodu výroku tohto rozhodnutia poskytnutia nepravdivých údajov za roky 2021 až 2023.

Správny orgán pri určovaní výšky úhrnnej pokuty vzal do úvahy skutočnosť, že spoločnosť TS Zohor je povinná dodržiavať všetky zákonom ustanovené povinnosti pri vykonávaní regulovanej činnosti, za dodržiavanie ktorých zodpovedá. Správny orgán pri rozhodovaní zohľadnil fakt, že je jednou zo základných povinností spoločnosti TS Zohor poskytovať úradu pravdivé a úplné údaje, ktorá jej vyplýva z platnej právnej úpravy upravujúcej oblasť regulácie sieťových odvetví. Správny orgán prihliadol na skutočnosť, že uvedeným konaním spoločnosti TS Zohor podľa prvého a druhého bodu výroku tohto rozhodnutia, a to poskytnutím nepravdivých a neúplných údajov úradu, mohol byť negatívne ovplyvnený výkon pôsobnosti úradu v zmysle právomocí zverených mu zákonom č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z., v prípade správneho deliktu podľa prvého bodu výroku tohto rozhodnutia v oblasti cenovej regulácie, čo považuje správny orgán za najzávažnejšie porušenie zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona č. 143/2024 Z. z. a v prípade správneho deliktu podľa druhého bodu výroku tohto rozhodnutia v oblasti regulácie štandardov kvality odvádzania vody.

Správny orgán vzal do úvahy časové hľadisko, keď prihliadol na skutočnosť, že v prípade správnych deliktov podľa prvého a druhého bodu výroku tohto rozhodnutia, tieto správne delikty boli spáchané v roku 2024, a to 09. 10. 2024, kedy spoločnosť TS Zohor poskytla úradu požadované skutočné údaje za regulovanú činnosť odvádzanie a čistenie odpadovej vody verejnou kanalizáciou za roky 2022 a 2023 a vyhodnotenia štandardov kvality odvádzania odpadovej vody verejnou kanalizáciou za roky 2021 až 2023.

Ďalej správny orgán ako pritŕžujúcu okolnosť vyhodnotil aj skutočnosť, že spoločnosť TS Zohor sa dopustila správneho deliktu opakovane do 3 rokov odo dňa právoplatnosti rozhodnutia č. 0031/2022/V-SD o uložení pokuty vo výške 1 000,- eur z 25. 10. 2022, ktoré nadobudlo právoplatnosť 11. 11. 2022, to znamená, že správny orgán vzal do úvahy skutočnosť, že spoločnosť TS Zohor bola upozornená na dodržiavanie platných právnych predpisov v oblasti regulácie sieťových odvetví a aj napriek tomu sa dopustila opakovane správnych deliktov.

Správny orgán po vyhodnotení dôkazov a po dôkladnom zvážení všetkých skutočností týkajúcich sa správneho konania nadobudol presvedčenie, že skutkový stav bol spoľahlivo zistený, vierohodne preukázaný, a že pri rozhodovaní vo veci nič nezanedbal. Správny orgán je bez pochybností, že stav prejednávanej veci, ktorá bola predmetom konania, zistil úplne a presne. Dôkazy vyhodnotil jednotlivo a vo vzájomnej súvislosti a následne dospel k záveru, že rozhodnutie v celom jeho kontexte zodpovedá všetkým požiadavkám právnych predpisov, ako aj judikatúre súdov.

Po posúdení, zvážení a zohľadnení všetkých okolností týkajúcich sa spôsobu, času trvania a možných následkov porušenia povinností, úrad rozhodol tak ako je uvedené vo výroku tohto rozhodnutia. Uložení úhrnnú pokutu za porušenia zákona č. 250/2012 Z. z. v znení zákona v znení zákona č. 143/2024 Z. z. vo výške 3 500,- eur považuje správny orgán za primerane represívne a dostatočné preventívne opatrenie voči spoločnosti TS Zohor. Preventívna úloha postihu nespočíva iba v účinku proti spoločnosti TS Zohor (individuálne pôsobenie). Postih musí mať silu odradiť od nezákonného postupu aj iných nositeľov rovnakých zákonných povinností (generálne pôsobenie); tento účinok potom môže vyvolať iba postih zodpovedajúci významu chráneného záujmu včas a vecne správne vyvođený. V prípade, že ide o finančný postih, musí byť tento citeľný v majetkovej sfére delikventa, a teda musí v sebe obsahovať aj zložku represívnu.

Správny orgán listom ev. č. 7583/2025/BA zo 27. 02. 2025, doručeným 04. 03. 2025, spoločnosti TS Zohor oznámil, že pred vydaním rozhodnutia má možnosť podľa § 33 ods. 2 v spojení s § 27 ods. 1 správneho poriadku oboznámiť sa s podkladom pre rozhodnutie, so spôsobom jeho zistenia, vyjadriť sa k podkladu pre rozhodnutie, k spôsobu jeho zistenia, prípadne navrhnúť jeho doplnenie do 7 pracovných dní odo dňa doručenia tohto oznámenia. Spoločnosť TS Zohor sa v určenej lehote písomne nevyjadrila. Správny orgán pri vydávaní rozhodnutia nepoužil podklady, ktoré by účastníkovi konania neboli známe.

Poučenie:

Proti tomuto rozhodnutiu môže účastník konania podať odvolanie v lehote 15 dní odo dňa oznámenia rozhodnutia, na Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, odbor kontroly. Rozhodnutie,

ktoré po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov nadobudlo právoplatnosť, je preskúmateľné súdom.

Ing. Olga Leitgebová
odbor kontroly
vedúca oddelenia
správnych konaní

.....